



Bryssel, 14. huhtikuuta 2025
(OR. en)

7985/25

Toimielinten välinen asia:
2025/0094(NLE)

ECOFIN 420
UEM 109
FIN 410
EIB
ECB

SAATE

Lähettiläjä:	Euroopan komission pääsihteeri, allekirjoittajana johtaja Martine DEPREZ
Saapunut:	11. huhtikuuta 2025
Vastaanottaja:	Thérèse BLANCHET, Euroopan unionin neuvoston pääsihteeri
Kom:n asiak. nro:	COM(2025) 177 final
Asia:	Ehdotus NEUVOSTON TÄYTÄNTÖÖNPANOPÄÄTÖS Espanjan elpymis- ja palautumissuunnitelmasta tehdyn arvion hyväksymisestä 13 päivänä heinäkuuta 2021 annetun täytäntöönpanopäätöksen (EU) (ST 10150/21; ST 10150/21 ADD 1 REV 1) muuttamisesta

Valtuuskunnille toimitetaan oheisena asiakirja COM(2025) 177 final.

Liite: COM(2025) 177 final

Bryssel 11.4.2025
COM(2025) 177 final

2025/0094 (NLE)

Ehdotus

NEUVOSTON TÄYTÄNTÖÖNPANOPÄÄTÖS

**Espanjan elpymis- ja palautumissuunnitelmasta tehdyn arvion hyväksymisestä
13 päivänä heinäkuuta 2021 annetun täytäntöönpanopäätöksen (EU) (ST 10150/21;
ST 10150/21 ADD 1 REV 1) muuttamisesta**

Ehdotus

NEUVOSTON TÄYTÄNTÖÖNPANOPÄÄTÖS

**Espanjan elpymis- ja palautumissuunnitelmasta tehdyn arvion hyväksymisestä
13 päivänä heinäkuuta 2021 annetun täytäntöönpanopäätöksen (EU) (ST 10150/21;
ST 10150/21 ADD 1 REV 1) muuttamisesta**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon elpymis- ja palautumistukivälineen perustamisesta 12 päivänä helmikuuta 2021 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2021/241¹ ja erityisesti sen 20 artiklan 1 kohdan,

ottaa huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Espanjan toimitettua kansallisen elpymis- ja palautumissuunnitelmansa 30 päivänä huhtikuuta 2021 komissio ehdotti neuvostolle myönteistä arviota. Neuvosto hyväksyi myönteisen arvion 13 päivänä heinäkuuta 2021 annetulla neuvoston täytäntöönpanopäätöksellä². Kyseistä neuvoston täytäntöönpanopäätöstä muutettiin 17 päivänä lokakuuta 2023³, 14 päivänä toukokuuta 2024⁴ ja 21 päivänä tammikuuta 2025⁵.
- (2) Espanja esitti 21 päivänä maaliskuuta 2025 komissiolle perustellun pyynnön 13 päivänä heinäkuuta 2021 annetun neuvoston täytäntöönpanopäätöksen muuttamiseksi asetuksen (EU) 2021/241 21 artiklan 1 kohdan mukaisesti, koska elpymis- ja palautumissuunnitelmaa ei objektiivisten olosuhteiden vuoksi enää voida kaikilta osin toteuttaa. Tällä perusteella Espanja on toimittanut muutetun elpymis- ja palautumissuunnitelman.

Asetuksen (EU) 2021/241 21 artiklaan perustuvat muutokset

- (3) Muutokset, joita Espanja on esittänyt elpymis- ja palautumissuunnitelmaan objektiivisten olosuhteiden vuoksi, koskevat 12:tä toimenpidettä.
- (4) Espanjan mukaan 11:tä toimenpidettä on muutettu, jotta voidaan toteuttaa paremmat vaihtoehdot, joilla vähennetään hallinnollista rasitetta ja saavutetaan kyseisten

¹ EUVL L 57, 18.2.2021, s. 17.

² ST 10150/21; ST 10150/21 ADD 1 REV 1.

³ ST 13695/23 REV 1; ST 13695/23 ADD 1 REV 1.

⁴ ST 9303/24; ST 9303/24 ADD 1.

⁵ ST 17099/24; ST 17099/24 ADD 1.

toimenpiteiden tavoitteet. Tämä koskee komponentissa 4 (Ekosysteemit ja biologinen monimuotoisuus) toimenpiteen I3 (Investointi: Ekosysteemien ja vihreän infrastruktuurin ennallistaminen) tavoitetta 70. Tämä koskee komponentissa 5 (Rannikko ja vesivarat) toimenpiteen I1 (Investointi: Käsittely-, sanitaatio-, tehokkuus-, säästö-, uudelleenkäyttö- ja infrastruktuuriturvallisuustoimien toteuttaminen (DESEAR)) tavoitteita 76 ja 427 sekä toimenpiteen kuvausta. Tämä koskee komponentissa 11 (Julkishallinnon nykyaikaistaminen) toimenpiteen I1 (Investointi: Valtionhallinnon nykyaikaistaminen) välitavoitetta 160 ja toimenpiteen I2 (Investointi: Hankkeet keskushallinnon digitalisoimiseksi) välitavoitetta 163 ja toimenpiteen kuvausta. Tämä koskee komponentissa 13 (Pk-yritysten tukeminen) toimenpiteen I2 (Investointi: Kasvu) tavoitteita 196 ja 198 ja toimenpiteen kuvausta. Tämä koskee komponentissa 17 (Tiede, teknologia ja innovointi) toimenpiteen I3 (Investointi: Uudet yksityiset, monitieteelliset, julkiset T & K & I-hankkeet, konseptikokeet ja tuen myöntäminen kansainvälisten tarjouskilpailujen perusteella. Huipputason t & k-toiminta yhteiskunnallisiin haasteisiin. Esikaupalliset julkiset hankinnat) tavoitetta 262 ja toimenpiteen kuvausta ja toimenpiteen I4 (Investointi: Uusi tieteellinen ura) tavoitetta 263 ja toimenpiteen kuvausta. Tämä koskee komponentissa 18 (Kansallisen terveydenhuoltojärjestelmän valmiuksien kohentaminen ja laajentaminen) toimenpiteen I1 (Investointi: Kansallisen terveydenhuoltojärjestelmän huipputeknologian laitteita koskeva investointiohjelma) tavoitetta 279. Tämä koskee komponentissa 21 (Koulutuksen nykyaikaistaminen ja digitalisointi, mukaan lukien varhaiskasvatus 0–3) toimenpiteen I4 (Investointi: Opetus- ja tutkimushenkilöstön koulutus) tavoitetta 312 ja toimenpiteen kuvausta sekä toimenpiteen I6 (Investointi: Suunnitelma yliopistojen pienten osaamiskokonaisuuksien kehittämiseksi) tavoitetta 468 ja toimenpiteen kuvausta. Tämä koskee komponentissa 22 (Hoitotaloutta koskeva toimintasuunnitelma, tasa-arvo- ja osallisuuspolitiikkojen vahvistaminen) toimenpiteen I1 (Investointi: Pitkäaikaishoito- ja tukisuunnitelma: laitoshoidosta luopuminen, laitteet ja teknologia) tavoitteita 321 ja 323. Tämän perusteella Espanja on pyytänyt poistamaan tarpeettomat taustatiedot tai menettelyä koskevat seikat, jotka eivät vaikuta toimenpiteiden päämäärien saavuttamiseen, ja selventämään, että tietyt tekijät liittyvät toimenpiteiden päämääriin tai asiayhteyteen, sekä yksinkertaistamaan sellaisia toimenpiteiden tai välitavoitteiden ja tavoitteiden kuvauksia, joista aiheutuu perusteetonta hallinnollista rasitetta kyseisten toimenpiteiden päämäärien saavuttamiselle. Heinäkuun 6 päivänä 2021 annettua neuvoston täytäntöönpanopäätöstä olisi muutettava vastaavasti.

- (5) Espanja on selittänyt, että komponentissa 23 (Dynaamisia, selviytymiskykyisiä ja osallistavia työmarkkinoita koskeva uusi julkinen politiikka) toimenpiteen I6 (Investointi: Kokonaissuunnitelma yhteisötalouden vauhdittamiseksi) tavoite 349 ei enää ole toteutettavissa laajojen tulvien vuoksi. Tämän perusteella Espanja on pyytänyt edellä mainitun tavoitteen toteutusajan pidentämistä. Heinäkuun 6 päivänä 2021 annettua neuvoston täytäntöönpanopäätöstä olisi muutettava vastaavasti.
- (6) Komissio katsoo, että Espanjan esittämien syiden vuoksi asetuksen (EU) 2021/241 21 artiklan 2 kohdan mukainen muuttaminen on perusteltua ja että 6 päivänä heinäkuuta 2021 annettua neuvoston täytäntöönpanopäätöstä olisi muutettava vastaavasti.

Välitavoitteiden ja tavoitteiden jakautuminen

- (7) Välitavoitteiden ja tavoitteiden jakautumista maksueriin olisi muutettava Espanjan esittämien suunnitelmaan tehtävien muutosten ja viitteellisen aikataulun huomioon ottamiseksi.

Komission arviointi

- (8) Komissio on arvioinut muutetun elpymis- ja palautumissuunnitelman asetuksen (EU) 2021/241 19 artiklan 3 kohdassa vahvistettujen arviointikriteerien perusteella.
- (9) Komissio katsoo, että Espanjan esittämät muutokset eivät vaikuta myönteiseen arvioon, joka Espanjan elpymis- ja palautumissuunnitelmasta tehdyn arvion hyväksymisestä 6 päivänä heinäkuuta 2021 annetussa neuvoston täytäntöönpanopäätöksessä ST 10150 2021 ADD 1 REV 2 esitettiin elpymis- ja palautumissuunnitelman merkityksellisyydestä, vaikuttavuudesta, tehokkuudesta ja johdonmukaisuudesta 19 artiklan 3 kohdan a, b, c, d, da, db, e, f, g, h, i, j ja k alakohdassa vahvistettuihin arviointikriteereihin nähden.

Myönteinen arvio

- (10) Koska komissio antaa muutetusta elpymis- ja palautumissuunnitelmasta myönteisen arvion todeten, että suunnitelma täyttää tyydyttävästi asetuksessa (EU) 2021/241 vahvistetut arviointikriteerit, olisi vahvistettava kyseisen asetuksen 20 artiklan 2 kohdan ja liitteen V mukaisesti muutetun suunnitelman täytäntöönpanemiseksi tarvittavat uudistukset ja investointihankkeet, asiaankuuluvat välitavoitteet, tavoitteet ja indikaattorit sekä määrä, jonka unioni asettaa saataville muutetun suunnitelman täytäntöönpanoa varten rahoitustukena, jota ei makseta takaisin.
- (11) Selkeyden vuoksi kyseisen neuvoston täytäntöönpanopäätöksen liite olisi korvattava kokonaan.

Rahoitusosuus

- (12) Espanjan muutetun elpymis- ja palautumissuunnitelman kokonaiskulut ovat arviolta 163 029 653 473 euroa. Koska muutetun elpymis- ja palautumissuunnitelman arvioitujen kokonaiskustannusten määrä on yhtä suuri kuin Espanjan käytettävissä oleva päivitetty enimmäisrahoitusosuus, Espanjan muutettua elpymis- ja palautumissuunnitelmaa varten myönnettävän rahoitusosuuden, joka määritetään Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2021/1755⁶ 4 a artiklan ja asetuksen (EU) 2021/241 20 artiklan 4 kohdan ja 21 a artiklan 6 kohdan mukaisesti, olisi oltava 163 029 653 473 euroa. Näin ollen Espanjan käyttöön annettu rahoitusosuus pysyy ennallaan,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Muutetaan Espanjan elpymis- ja palautumissuunnitelmasta tehdyn arvion hyväksymisestä 13 päivänä heinäkuuta 2021 annettu neuvoston täytäntöönpanopäätös seuraavasti:

1) Korvataan 1 artikla seuraavasti:

”1 artikla

Elpymis- ja palautumissuunnitelmasta tehdyn arvion hyväksyminen

Hyväksytään asetuksen (EU) 2021/241 19 artiklan 3 kohdassa säädettyjen kriteerien perusteella arvio Espanjan muutetusta elpymis- ja palautumissuunnitelmasta. Tämän päätöksen liitteessä vahvistetaan elpymis- ja palautumissuunnitelmaan kuuluvat uudistukset ja

⁶ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2021/1755, annettu 6 päivänä lokakuuta 2021, brexit-mukautusvarauksen perustamisesta (EUVL L 357, 8.10.2021, s. 1).

investointihankkeet, elpymis- ja palautumissuunnitelman seuranta ja täytäntöönpanoa koskevat järjestelyt ja aikataulu, mukaan lukien asiaankuuluvat välitavoitteet ja tavoitteet, asiaankuuluvat indikaattorit, jotka liittyvät suunniteltujen välitavoitteiden ja tavoitteiden saavuttamiseen, sekä järjestelyt, joiden mukaisesti komissio saa rajoittamattomasti käyttöönsä merkitykselliset taustatiedot.”

2) Korvataan liite tämän päätöksen liitteessä olevalla tekstillä.

2 artikla

Osoitus

Tämä päätös on osoitettu Espanjan kuningaskunnalle.

Tehty Brysselissä

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja